



# NAPPO

North American Plant Protection Organization  
Organización Norteamericana de Protección a las Plantas

## Informe sobre conferencia telefónica de la NAPPO

Grupo de Expertos:	Certificación Fitosanitaria Electrónica	
Lugar:	Conferencia telefónica y Momentum telecom	
Fecha:	14 de octubre del 2016	
Presidente	Christian Dellis (APHIS-PPQ)	
Participantes:		
Delfino Hernández (SENASICA)	Patricia Abad (APHIS-PPQ)	Katharine Church (ACIA)
Chuck Dentelbeck, (industria canadiense)	Nedelka Marín-Martínez (Secretaría de la NAPPO)	Alonso Suazo (Secretaría de la NAPPO)
<b>Resumen</b>		
Proyecto	Certificación Fitosanitaria Electrónica	
Comentarios generales:		
Asunto 1	Actualizaciones de los grupos directivos	
Decisiones:	Christian informó al grupo que: <ul style="list-style-type: none"><li>• Peter Neimanis (de Australia) es el nuevo presidente del Grupo directivo de ePhyto de la CIPF.</li><li>• El Proyecto de STDF de ePhyto está realizando trabajos sobre la especificación del sistema del centro de conexiones.</li><li>• El mapeo se realizará nuevamente en las próximas dos semanas y se creará un sistema genérico según el nuevo mapeo.</li><li>• En los próximos tres meses estarán disponibles tres cosas:<ul style="list-style-type: none"><li>○ El WSDL: ¿cómo intercambiar documentos?</li><li>○ El sobre: ¿qué se espera ver fuera del mensaje?</li><li>○ Estructura del mensaje: ¿qué se espera que pase a través del centro de conexiones</li></ul></li></ul>	
Asunto 2	Presentación para la reunión anual de la NAPPO	
Decisiones:	<ul style="list-style-type: none"><li>• La secuencia de las diapositivas que muestran la condición del ePhyto en Canadá, México y EE. UU. y la industria se cambió al siguiente orden: industria, Canadá,</li></ul>	

	<p>México y EE. UU.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cambios a la diapositiva de la “Perspectiva de la industria en cuanto al ePhyto”: <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Se eliminaron las viñetas 5 y 6 (sector forestal canadiense .... y EE. UU. trabaja estrechamente con ....).</li> <li>○ El término “panel” en la segunda viñeta se reemplazó con “Grupo de Expertos”</li> <li>○ Se simplificaron las oraciones.</li> </ul> </li> <li>• Cambios a la diapositiva sobre la “Condición del ePhyto en México”: <ul style="list-style-type: none"> <li>○ El término “licencia” se reemplazó con “certificado”</li> <li>○ La oración “<i>México ha realizado exitosamente el intercambio de eCert con EE. UU. durante el 2015 y 2016</i>” se cambió a “<i>México ha realizado exitosamente el intercambio de certificados fitosanitarios con EE. UU. durante el 2015 y 2016</i>”</li> </ul> </li> <li>• Cambios a la diapositiva de la “Condición del ePhyto en Estados Unidos”: <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Con la excepción de los dos últimos puntos en la lista con viñetas, se modificaron todos los otros puntos en dicha lista. Se acortaron las oraciones para aclararlas.</li> <li>○ Se incluyó una línea adicional que describe las pruebas exitosas realizadas por México.</li> </ul> </li> <li>• Cambios a la diapositiva sobre la “Estandarización del contenido”: <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Se agregó a la leyenda de la tabla la oración “<i>Las listas se fundamentan en las listas de códigos existentes del CEFAC/ONU y UNECE</i>”.</li> <li>○ La leyenda de la tabla se redactó nuevamente de la siguiente forma: “<i>Esas listas contienen datos que no se utilizan en los certificados fitosanitarios lo cual lleva a discrepancias en las interpretación</i>”.</li> </ul> </li> </ul>	
Asunto 3	Participación en la reunión anual	
Decisiones:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ACIA: solamente asistirá Katharine Church</li> <li>• México: Delfino averiguará quién asistirá a la reunión de parte de México. También informó que Pedro ya no trabaja en SENASICA.</li> </ul>	
<b>Próximos pasos</b>		
<b>Responsable</b>	<b>Acciones</b>	<b>Fecha</b>
<b>Próxima reunión</b>		

Lugar:	Conferencia telefónica
Fecha:	Por determinarse. Se enviará una encuesta con Doodle
<b>Asuntos propuestos</b>	
1.	